女傭後繼無人！

打西人工以往被認爲好工，但現在却越來越少人吼，此無他，打鬼佬工，分分鐘吏提心吊胆，隨時端走實都有份也。

香港的女傭，現已呈現短缺的現象，一些舖頭住家，要僱請女傭感到頗爲困難。而在三十年前，本港的女傭却有近三萬人，目前，這些女傭到那裏去了？爲什麼女傭會減少呢？

家家有本難念的經。提起女傭，有許多人會感到這是「低等」工作，女傭大多數要負擔繁重的工作，例如洗衣抹地，買菜煮飯，照料細路……。講出來，有十多樣工作。他們從早忙到晚，但是，除了三餐吃一些殘羹剩飯着，所得薪酬只有鷄碎咁多。

而且一旦被僱請，便要受主人頤指氣使，因爲顧主大多數是大富之家，或居官要職，平時專橫跋扈，盛氣凌人，何況是女傭，更是不放在眼內，女傭侍候這些人，如果不加倍小心，分分鐘會遭到一頓狗血淋頭的臭罵，或被炒魷魚。

就算女傭平時競競業業，十分謹慎，沒有行差踏錯，有時也會飽受一頓不明不白的氣。例如，每當事頭情緒不好，如輸一麻將，生意失敗……等，女傭往往成爲被發洩的對象，做了代罪的羔羊。有人說，「女傭是變相奴婢」，在這個社會，女傭被視爲低人一等，連僱主也稱傭人謂「下人」，可見女傭在這個社會所處的地位，是多麼卑微。

在女傭中，打西人工，被認爲是「較高級」的，可是，受僱于西人，起碼要懂得「鷄腸文字」，否則等于鷄同鴨講。

以×代女字

據此中傭工透露，雖然薪酬畧爲高些，但是却要提防色狼，因爲，打西人工不少是年青的書院×，有些「衰人」對這些年青×傭不懷好意，上下其手。近年來，年青×傭被外籍僱主強姦的新聞，屢有所聞，還有，鬼佬，數嗜好杯中物，經常飲得酩酊大醉，酗酒毆打×傭也屢見不鮮。

×傭的全盛時期是一九三〇年至一九三一年，全港估計有三萬人左右，打西人工的約千餘人。據一九三九年港英社會經濟部調查所得，當年打西人工的×傭每日入息由十五元至四十元，在華人打工，每日入息由七元至二十元。

當時的×傭，大多是老處×或寡婦，近年來，老一輩的×傭死的死了，退休的退休，年輕的×傭也不再過這「寄人籬下」的工作，另謀出路，如×則寧願到工廠做工，×傭這門行業造成「後繼無人」，因而顯得寶少見少了。

星加坡吸引外資的成就

使星有由轉口埠蛻變成爲加工區的地區。港資流星經增。

全部計劃投資金額共達叻幣三億四千萬元，幾爲過去新興工業投資的總金額，平均每家投資額爲二百萬元。

目前星加坡發展各項牛產事業，與其說需要外來的資金支持，不如說是技術的輸入和專業。

星加坡本地工業缺乏基礎，一般商界人士所積蓄的資金，雖然在商業的範圍內缺乏出路，形成死藏的資金，或且說是資金時有人已乏適當運用的途徑，就一般的情形而論，或者存入銀行牛息，或且是購置房地產等生息，但對於投入生產業之途，則頗多顧忌，因爲，既缺乏經營經驗，亦乏製造技術，具有資金者實缺乏憑藉作此冒險，

（未完）

追得佳人

黃郎

金昇出房。忽李太手執一打火機曰。「此機售四千餘金，名貴之至，乃王小姐所遺也。」昇問曰：「王小姐甫行耶？」對曰：「然也，彼乃車必停吃角子老虎處，金先生持往予之如何？君識其車也。」昇唯唯，取機出門，下樓，則睹女乃車已駛，亟尾車行，且追且呼，車終停，昇予機，女致謝，又問曰：「金先生登車如何？」昇登車。女叩以何往？對曰：「我往九龍塘，不知卿亦便否？」女笑曰：「我居太子道，君或知者，此時我迎，沐罷亦往九龍塘，赴一粵友之宴，粵人于八月十六追月，吾上海人無此風。君亦慕粵友之邀追月耶？」對曰：「我有同事，乃主任階級，有錢多否？」（上）齊人之樂，亦上海人，昨宵宿妻處，今夕輪妾，妾舊貨腰，我亦識之，因亦邀我往，尚有客五六人焉。」女曰：「人有妻妾，君且無妻何也？」昇笑稱缺乏條件耳。女曰：「君之條件極佳，不應妄自菲薄。」昇曰：我且無車，如何追女人？唯有脚勁，可以追車耳，我追二千五百尺，始爲卿悉焉。」女大笑，抵九龍塘，女曰：「十一點半，君若來此間對面，或有吾車，可候我。不見吾車，則不必候矣。」昇唯唯，與別。十一點半，昇果覓女車，而女且坐車中，喜極而登。車即疾駛，女曰：「吾人往十一珠半如何？」曰佳。車行，昇問女飲酒

沙省雜貨鐵行生意出賣

位於沙省 Dodsland 埠，乃發達農業區，約有居民五百名，有新建醫院，學校，信託聯盟會，滑冰與滑冰重石游戲場，去水溝，旅店，修理車房，戲院等等，本雜貨店與鐵行生意相鄰，雜貨店舖位三十尺夾七十式尺，又既具鐵行店三十尺夾六十尺，雜貨店全部時代化，有大冰櫃新架生，有意者可充現期，洽商處 Hung's Foodland, P. O. Box 116 Dodsland, Sask.

林普安接運貨物行李並代理 AMWAY 公司日用品

電話：日 684-4726, 681-3712 夜 874-7072

酒照飡廳

擬聘暑期港台留學生爲侍應生，請與周國林函商。

Glen's Drive-In Restaurant
P. O. Box 938, Vanderhoof, B. C.

華仁食品
WAH YAN CAFE
619 GORE AVE.,
VANCOUVER 4, B. C.
電話：六八一・八〇一七
地址：哥街六一九號

本號照常營業
馳名蛋撻
羊城飽點
中秋月餅
歡迎外賣

巴黎美容院
Paris Gal Salon
347 E. HASTINGS ST., PHONE: 688-4136

巴黎髮型
假髮眞髮
高尚名貴
特別晚裝
仕女光顧
壹律優待
電髮染髮
補假髮
春季特價
巴黎美容院 啓敬

昌隆肉食公司 專家燒臘
CHONG LUNG LTD.
Chinese Barbecue Specialist
595 Gore Ave., Vancouver 4, B. C.
TEL. 685-3632

每逢星期二日休息壹天

那華斯高沙銀行
辦理眷屬來加的款項

辦理眷屬來加共享加拿大的生活，豈不是人人所欲想乎？其辦法如後，利用那華斯高沙銀行的（個人保證金計劃），以儲蓄眷屬來加旅費。第一步驟計劃，指定目標若干，僅須分五十期每月存款，達至尾期可得回全部款項兼現歎紅利，由開始便例如人壽保險而不須檢驗證魄，且無例外費用。那華斯高沙銀行，（個人保證金計劃）乃是穩固且無憂慮的辦法，以保證人生最重要的事務。

那華斯高沙銀行的個人保證金計劃，乃本行的七十多項服務之一。

(PSP-1-68)

Scotia BANK
THE BANK OF NOVA SCOTIA

DOUGLAS SOO

B. C. LIFE & CASUALTY CO.,
205-14th St., West Vancouver, B. C
Suite 15-2414 Main St., Vancouver, B. C.
Office: 922-9367 872-5817
Residence 325-7549

本公司是加拿大發展最快最速而最有前途之公司現本省現已有股東三萬五千名本公司特聘蘇伯英君爲華人總代理人壽股份燕梳 并設有意外疾病保險入息保障利息優厚僑胞光顧歡迎諮詢

DAVID VIEIRA 228-8934

JOSEPH HUA 263-4946

HOWE TONG 325-0527

產業買賣

韋大衛 華仲敏 湯天豪

商業樓宇，組屋文，生意，住宅房屋，代理各種保險，收租及管理一切公司或私人產業

RUTHERFORD McRAE LTD
1774 West Broadway, Vancouver,
公司電話：733-8181

△相鄰孖屋，位 1994-96 12 街西，靚三房一廳及餐廳，全部地氈，開價四萬六千五百元。

△ 4969 Payne 街，精美小屋，有二大睡房及雙車房，近商業區，交通便利，僅一萬八千元。

△4584 St. Catherine 街，內部新裝修，有七大睡房，適合大家庭，近學校商店開價壹萬九千八百元。

△3032 東八街，華麗新年新屋，有三睡房客廳，飯廳及好娛樂室，全價僅三萬壹千九百元。

△4723 Frances 街 Burnaby 雅潔兩睡房，僅壹萬五千九百元。

如欲出賣住宅可免費代君估價

▲喜士定東600 Blk.街角商業樓三間舖位地濶50尺×122尺，開價四萬九千元

▲Oakripge雙聯大孖屋，土庫全部裝修，開價七萬二千元，其少有此機會。

▲ Fremlin, 夾43街角，連土庫有八睡房，二廳，四年新，近 Oakridge Shopping Centre 定價四萬九千元，抵買。

▲全新雙邊孖屋，三層樓，每邊三睡房一廳二間厠所，面向公園，定價四萬九千元。

▲ Broadway 及頤街，商業樓，六個單位收租，年入息約一萬七千元，貸款利息七厘。

▲双邊孖屋共三層樓每邊三睡房一廳，二間厠所，面積二千方尺以上面向公園全部上乘材料開價四萬八千九百元 餘錢投資地產，好過白白納稅。

△35組全新亞柏文，位 Kitsilano 海濱，年入息約六萬五千元。

△全個布落商業樓，地寬 263 × 132尺，可建高樓大廈，定價式十壹萬五千元。

▲Cement 商業樓，位 Seymour 街，地寬 50尺×120尺，定價六萬五千元。

▲發達成百萬富翁，地五十畝位 Richmond 大公路旁邊，定價式十二萬元。

▲ Broadway 街角全新高業樓，四間舖位及 Office，有長租約，開價十五萬元。

▲41組亞柏文，近 Broadway 夾 Cambie 街，年入息七萬多元，十五萬元就可買得。

▲最佳酒店地 350尺×120尺，近市中心，Hudson Bay 大公司。

▲商業樓，位喜士丁東街，地寬 100 尺×120尺，開價十二萬元。

尚有大批新盤，不能盡登，請電話詢問

香港 麥大偉有限公司
DAVID MAK COMPANY LTD.
ROOM 1706 INTERNATIONAL BUILDING 17TH FLOOR,
141, DES VOEUX ROAD C. HONG KONG
TEL. H237868 H237803
CABLE ADD: "DAVIDMAK" H.K. G. P. O. BOX 14814

專爲僑胞服務

旅遊服務部：旅遊渡假 移民升學 服務妥善 歡迎外埠 迅速代辦

進出口貿易部：代客採購 華人食品 政油醬料 瓷器古玩 港產雜貨 參茸藥材 海味涼菜 雄頭佐食 日用衣飾 歡迎惠顧

總經理 麥大偉敬啟

香港德輔道中一四一號國際大廈十七樓一七〇六室

黃堃俠公證人旅行社
QUON H. WONG AGENCIES
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B. C.
Office: 684-0938 Res: 733-3202

●買拉斯維加斯樂城羅省三凡市機票享受免費酒店三天請勿錯過
●香港來回集體機票六百八十九元特價機票八百遊覽另議普通票九百五十五歡迎詢問請領取七月二日遠東遊覽團節目表報名從速
●移民機票三百七十八元各票能分兩年付欵年息六厘手續簡便

貴兼不飽，則吾豈敢，
鳳城美点，捨我其誰。
鮮磨沙河粉
機製爽滑麵
敢誇全加獨特
斤兩味道 招牌保證
雲秘書賀路蔡根遂根旋敬啓

B. C. ROYAL CAFE
119½ East Pender St.,
Vancouver 4, B. C
Phone: 681-3953

億兆信託銀業
YORKSHIRE TRUST
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B. C
PHONE: 685-3935

由四月壹日起本月所有新舊戶口活期存欵自動增至六厘每月計息壹次

請購本行聯合投資基金每股由去年四元半上升至六元餘，由二百元起可以加入存欵有加政府儲蓄保障每人二萬元私人購車或商業貸欵

每千元每年獲收利息六十六元，即是分十式個月清還，每月充八十八元餘。

服務時間：由星期一至星期五 每日上午九時半至下午六時

經理 黃宗振